

Зарегистрируйте свое устройство и получите поддержку на

[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

GoGEAR

SA4ARA 04

SA4ARA 08

SA4ARA 16

SA4ARA 32



Руководство пользователя

**PHILIPS**



# Содержание

<b>1</b>	<b>Важные сведения о безопасности</b>	<b>5</b>	Удаление песен из списка воспроизведения быстрого доступа	17
	Общее обслуживание	5	Удаление песен с плеера	18
	Утилизация изделия	8		
<b>2</b>	<b>Описание плеера</b>	<b>10</b>		
	Комплект поставки	10		
	Установленное на плеере компьютерное ПО	10		
	Загруженные на плеер файлы	10		
	Обзор	11		
	Элементы управления	11		
	Основной экран	11		
	Блокировка/разблокировка кнопок	12		
	Включение/отключение экрана	12		
	SafeSound	12		
<b>3</b>	<b>Начало работы</b>	<b>14</b>		
	Зарядка плеера	14		
	Включение и выключение плеера	14		
	Автоматический переход в режим ожидания и отключение	14		
<b>4</b>	<b>Музыка</b>	<b>15</b>		
	Перенос музыки на плеер	15		
	Поиск музыки в плеере	15		
	Поиск музыки по информации о песнях	15		
	Поиск музыки по списку воспроизведения	15		
	Поиск музыки по папкам с файлами	16		
	Функция Superscroll	16		
	Воспроизведение музыки	16		
	Воспроизведение из одной коллекции	17		
	Выбор параметров воспроизведения	17		
	Списки воспроизведения	17		
	Добавление аудиодорожек в список воспроизведения на плеере	17		
			Удаление песен из списка воспроизведения быстрого доступа	17
			Удаление песен с плеера	18
<b>5</b>	<b>Аудиокниги</b>	<b>19</b>		
	Синхронизация аудиокниг с плеером	19		
	Установка AudibleManager на компьютер	19		
	Загрузка аудиокниг на компьютер	19		
	Синхронизация с плеером	19		
	Поиск аудиокниг в плеере	20		
	Воспроизведение аудиокниг	20		
	Использование закладок	20		
	Удаление аудиокниг с плеера	21		
<b>6</b>	<b>Видео</b>	<b>22</b>		
	Передача видеофайлов на плеер	22		
	Поиск видеофайлов в плеере	22		
	Воспроизведение видеозаписей	22		
	Выбор яркости	22		
	Удаление видеофайлов с плеера	22		
<b>7</b>	<b>Изображения</b>	<b>23</b>		
	Добавление изображений в плеер	23		
	Поиск изображений в плеере	23		
	Просмотр изображений	23		
	Запуск слайд-шоу	23		
	Выбор параметров воспроизведения	23		
	Удаление изображений с плеера	24		
<b>8</b>	<b>FM-радио</b>	<b>25</b>		
	Настройка радиостанции	25		
	Прослушивание через динамики	26		
	Сохранение радиостанций	26		

<b>9</b>	<b>Запись</b>	<b>27</b>			
	Создание записей	27		Создание списка воспроизведения	38
	Звукозапись/запись голоса	27		Создание списков	
	Запись с радио FM	27		воспроизведения LikeMusic	39
	Прослушивание записей	27		Сохранение очереди	
	Удаление записей с плеера	28		воспроизведения в качестве	
	Загрузка записей в компьютер	28		списка воспроизведения	40
<hr/>					
<b>10</b>	<b>Чтение текста</b>	<b>29</b>		Управление медиафайлами в	
	Добавление текстовых файлов на			приложении Philips Songbird	41
	плеер	29		Изменения метаданных	41
	Поиск текстовых файлов на плеере	29		Поиск обложек альбомов	41
	Чтение текстовых файлов	29		Удаление файлов из медиатеки	42
	Удаление записей с плеера	29		Синхронизация плеера с Philips	
<hr/>					
<b>11</b>	<b>Просмотр папок</b>	<b>30</b>		Songbird	42
<hr/>					
<b>12</b>	<b>Параметры</b>	<b>31</b>		Выбор ручной или	
	Режим воспроизведения	31		автосинхронизации	43
	Параметры звука	31		Автосинхронизация	43
	SafeSound	31		Синхронизация вручную	44
	Таймер отключения	31			
	Настройки дисплея	32			
	Таймер подсветки	32			
	Заставка	32			
	Параметры слайд-шоу	32			
	Язык	33			
	Предпочтения подключения к ПК	33			
	Информация	33			
	Форматирование устройства	34			
	Заводские установки	34			
	Программа CD Installer	34			
<hr/>					
<b>13</b>	<b>Синхронизация с медиатекой</b>				
	<b>на компьютере через Philips</b>				
	<b>Songbird</b>	<b>35</b>			
	Установка ПО Philips Songbird	35		<b>14 Обновление встроенной</b>	
	Передача медиафайлов с компьютера	35		<b>программы с помощью ПО</b>	
	Выбор контрольной папки	35		<b>Philips Songbird</b>	45
	Импорт медиафайлов	37			
	Загрузка медиафайлов из онлайн-			<b>15 Устранение неисправностей</b>	
	источников	37		<b>в работе плеера с помощью</b>	
	Онлайн-поиск	37		<b>Philips Songbird</b>	47
	Создание списков воспроизведения				
	в проигрывателе Philips Songbird	38		<b>16 Технические данные</b>	48
<hr/>					

### Необходима справка?

Посетите

[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

Там вы сможете найти полный комплект сопутствующих материалов, таких как руководство пользователя, последние версии программного обеспечения и ответы на часто задаваемые вопросы.

# 1 Важные сведения о безопасности

## Общее обслуживание

Перевод данного документа предоставляется исключительно в справочных целях.

В случае обнаружения расхождений между текстом на английском и русском языках, текст на английском языке имеет преимущественную силу.



### Внимание

- Чтобы избежать повреждений или сбоев в работе устройства, выполняйте следующие инструкции.
- Не подвергайте устройство чрезмерному нагреву от отопительного оборудования или прямых солнечных лучей.
- Не роняйте устройство и не допускайте падения на него других предметов.
- Не допускайте погружения устройства в воду. Не допускайте попадания воды в гнездо для наушников или в батарейный отсек, так это может привести к серьезному повреждению.
- Работающие вблизи устройства мобильные телефоны могут вызвать помехи.
- Делайте резервные копии своих файлов. Всегда сохраняйте оригиналы файлов, загружаемых на устройство. Компания Philips не несет ответственности за потерю любых данных или утрату возможности их чтения/воспроизведения в случае, если устройство повреждено.
- Во избежание проблем управляйте файлами (передача, удаление и т.д.) только с помощью прилагаемого музыкального программного обеспечения.
- Не пользуйтесь чистящими средствами, содержащими спирт, аммиак, бензин или абразивные средства, так как они могут повредить устройство.

## Рабочая температура и температура хранения

- Используйте устройство в помещении при температуре от 0 до 35° C
- Храните устройство в помещении при температуре от -20 до 45° C
- Срок службы аккумулятора может сократиться в условиях низкой температуры.

## Запасные части/аксессуары:

Для заказа запасных частей или аксессуаров к устройству посетите сайт [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

## Правила безопасности при прослушивании



**Максимальное выходное напряжение плеера не превышает 50 мВ.**

## Слушайте с умеренной громкостью.

Использование наушников при прослушивании на максимальной громкости может привести к ухудшению слуха. Данное устройство может воспроизводить звук с таким уровнем громкости, который, даже при прослушивании менее минуты, способен привести к потере слуха у обычного человека. Возможность воспроизведения с высоким уровнем громкости предназначена для лиц с частичной потерей слуха. Уровень громкости может быть обманчивым. Со временем ваш слух адаптируется к более высокому уровню громкости. Поэтому после продолжительного прослушивания, то, что кажется нормальной громкостью, фактически может быть громким и вредным для вашего слуха. Во избежание этого установите безопасную громкость устройства, и подождите адаптации к этому уровню. Для установки безопасного уровня громкости выполните следующие действия. Установите регулятор громкости на низкий уровень громкости.

Постепенно повышайте уровень громкости, пока звучание не станет достаточно четким, комфортным, без искажений.

Слушайте с разумной продолжительностью. Прослушивание в течение длительного времени, даже при безопасном уровне громкости, может стать причиной потери слуха.

Старайтесь использовать аудиооборудование с разумной продолжительностью и устраивать перерывы в прослушивании.

При использовании наушников соблюдайте следующие правила.

Слушайте с умеренным уровнем громкости, с разумной продолжительностью.

Старайтесь не увеличивать громкость, пока происходит адаптация слуха.

Не устанавливайте уровень громкости, мешающий слышать окружающие звуки.

В потенциально опасных ситуациях следует соблюдать осторожность или временно прерывать прослушивание.

Не используйте наушники во время управления транспортными средствами, а также во время катания на велосипеде, скейтборде и т.п. Это может привести к транспортно-аварийной ситуации и во многих странах запрещено законом.

### Модификации

Модификации, внесенные без согласия производителя, могут привести к утрате пользователем права на использование этого устройства.

### Информация об авторских правах

Все торговые марки и торговые наименования являются собственностью соответствующих компаний и организаций. Несанкционированное копирование материалов с компакт-дисков или из сети Интернет является нарушением авторских прав и международных договоров.

Незаконное создание копий защищенных материалов, в том числе компьютерных программ, файлов, музыкальных записей и записей теле- и радиопередач может являться нарушением закона об авторском праве и быть уголовно наказуемым. Данное оборудование не может быть использовано в этих целях.

Windows Media и логотип Windows являются зарегистрированными торговыми марками корпорации Microsoft в США и/или других странах.

**Будьте ответственны! Уважайте авторские права.**



Компания Philips уважает право окружающих на интеллектуальную собственность и просит ответного уважения у своих пользователей.

Мультимедийный контент в сети Интернет может создаваться и/или распространяться без разрешения владельца авторских прав. Несанкционированное копирование или распространение контента может привести к нарушению законов об авторском праве в различных странах, включая вашу.

Ответственность за нарушение законов об авторском праве лежит на вас.

Запись и передача на проигрыватель видеоданных, загруженных на ваш компьютер, может осуществляться лишь в том случае, если речь идет о свободно копируемом контенте, либо данных, на которые у вас имеется надлежащая лицензия. Вы можете использовать данный контент лишь для частного, некоммерческого воспроизведения. Вы должны соблюдать последующие инструкции об авторском праве, предоставленные владельцем прав на данный контент. Например, положение о запрете на дальнейшее копирование. Видеопотоки могут создаваться с

использованием технологии защиты от копирования, которая не позволяет создавать копии файлов. В этой ситуации функция записи работать не будет, о чем вас предварительно уведомит сообщение.

### **Регистрация данных**

Philips стремится к улучшению качества и эксплуатационных возможностей своей продукции. Для распознавания профиля использования устройство регистрирует некоторую информацию/данные в энергонезависимой памяти устройства. Такие данные используются для диагностики и определения неисправностей или проблем, которые могут возникнуть при использовании устройства. К таким данным относятся, например, продолжительность воспроизведения в режиме музыки и тюнера, количество случаев разрядки аккумулятора и т.д. В сохраненных данных не отображаются сведения о контенте или используемом носителе, а также об источнике загрузки. Данные, сохраненные на устройстве, используются ТОЛЬКО при возвращении устройства пользователем в сервисный центр Philips и ИСКЛЮЧИТЕЛЬНО в целях упрощения диагностики неисправностей и предотвращения появления этих неисправностей в дальнейшем. Сохраненные данные должны быть предоставлены пользователю по первому требованию.

### **© 2009, Xiph.Org Foundation**

Redistribution and use in source and binary forms, with or without modification, are permitted provided that the following conditions are met:

- Redistributions of source code must retain the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer.
- Redistributions in binary form must reproduce the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer in the documentation and/or other materials provided with the distribution.

- Neither the name of the Xiph.org Foundation nor the names of its contributors may be used to endorse or promote products derived from this software without specific prior written permission.

This software is provided by the copyright holders and contributors "as is" and any express or implied warranties, including, but not limited to, the implied warranties of merchantability and fitness for a particular purpose are disclaimed. In no event shall the foundation or contributors be liable for any direct, indirect, incidental, special, exemplary, or consequential damages (including, but not limited to, procurement of substitute goods or services; loss of use, data, or profits; or business interruption) however caused and on any theory of liability, whether in contract, strict liability, or tort (including negligence or otherwise) arising in any way out of the use of this software, even if advised of the possibility of such damage

### **XPAT XML Parser**

Copyright (c) 1998, 1999, 2000 Thai Open Source Software Center Ltd

Permission is hereby granted, free of charge, to any person obtaining a copy of this software and associated documentation files (the "Software"), to deal in the Software without restriction, including without limitation the rights to use, copy, modify, merge, publish, distribute, sub-license, and/or sell copies of the Software, and to permit persons to whom the Software is furnished to do so, subject to the following conditions:

The above copyright notice and this permission notice shall be included in all copies or substantial portions of the Software.

THE SOFTWARE IS PROVIDED "AS IS", WITHOUT WARRANTY OF ANY KIND, EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO THE WARRANTIES OF MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE AND NON-INFRINGEMENT. IN NO EVENT SHALL THE AUTHORS OR COPYRIGHT HOLDERS BE LIABLE FOR ANY CLAIM, DAMAGES OR OTHER LIABILITY, WHETHER IN AN ACTION OF CONTRACT, TORT OR OTHERWISE, ARISING FROM, OUT OF OR IN CONNECTION WITH THE SOFTWARE OR THE USE OR OTHER DEALINGS IN THE SOFTWARE.



### Предупреждение

- Извлечение встроенного аккумулятора приводит к потере гарантии и может стать причиной повреждения изделия.
- Следующие инструкции по извлечению и утилизации должны выполняться только по окончании срока эксплуатации изделия.

В изделии содержится встроенный аккумулятор, который попадает под действие директивы 2006/66/EC, согласно которой аккумулятор нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами.



Для обеспечения функциональности и безопасности работы изделия извлечение аккумулятора должно производиться специалистами в официальном пункте приемки или сервисном центре.

## Утилизация изделия

Изделие разработано и изготовлено с применением высококачественных деталей и компонентов, которые подлежат переработке и повторному использованию. Если изделие маркировано значком с изображением перечеркнутого мусорного бака, это означает, что изделие подпадает под действие директивы Европейского Парламента и Совета 2002/96/EC:

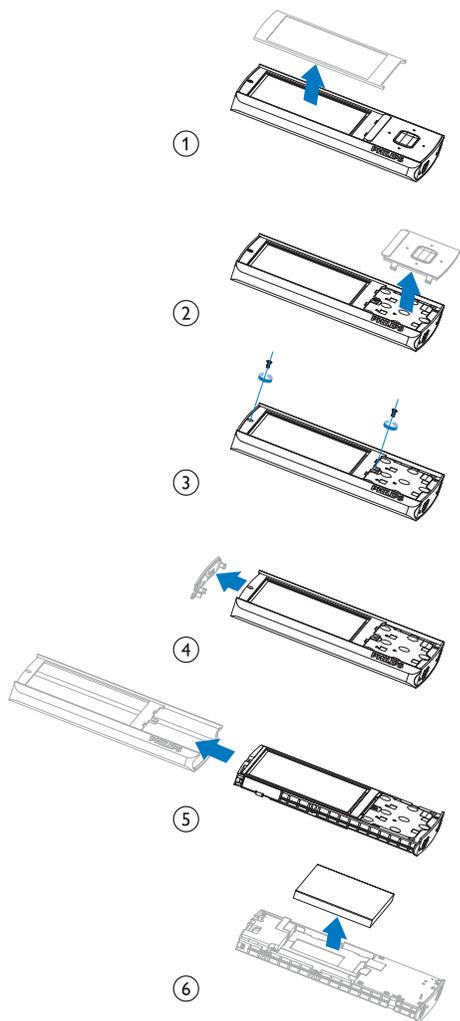


Не выбрасывайте изделие вместе с бытовыми отходами. Для утилизации электрических и электронных изделий необходимы сведения о местной системе отдельной утилизации отходов. Правильная утилизация отработавшего изделия поможет предотвратить возможные негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека.

Для утилизации батарей необходимы сведения о местной системе отдельной утилизации отходов. Правильная утилизация батарей поможет предотвратить возможные негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека.

#### **Примечание для Европейского Союза**

Данное изделие соответствует требованиям Европейского Союза по радиопомехам.



## 2 Описание плеера

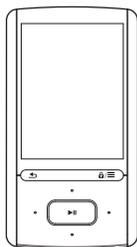
### Примечание

- Изображения приведены только в качестве примеров. Philips оставляет за собой право изменять цвет/конструкцию изделия без предварительного уведомления.

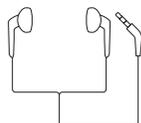
### Комплект поставки

Проверьте наличие в комплекте указанных ниже компонентов.

Плеер



Наушники



USB-кабель



Краткое руководство



Паспорт безопасности и гарантия



### Установленное на плеере компьютерное ПО

Плеер **ARIAZ** поставляется со следующим предустановленным программным обеспечением (ПО):

- **Philips Songbird** (для обновления встроенной программы плеера, а также управления медиатекой на компьютере и на плеере).

**Установка Philips Songbird через Интернет**

- На компьютере перейдите на веб-сайт [www.philips.com/Songbird](http://www.philips.com/Songbird) или [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

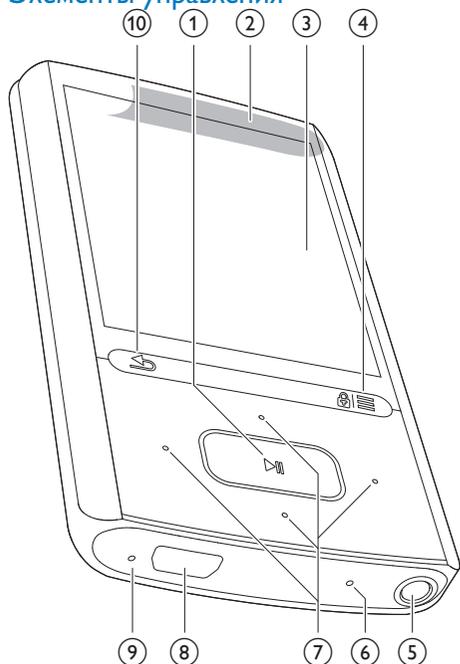
### Загруженные на плеер файлы

На плеер **ARIAZ** загружены следующие файлы:

- Руководство пользователя
- Часто задаваемые вопросы

# Обзор

## Элементы управления



### 1

- Продолжительное нажатие: включение или отключение
- Нажатие: выбор опций или начало/приостановка/возобновление воспроизведения

### 2 Громкая связь

### 3 Дисплей

### 4

- Нажатие: отображение меню опций
- Продолжительное нажатие: блокировка/разблокировка всех кнопок

### 5

- Разъем для наушников 3,5 мм

### 6 MIC

- Микрофон

### 7

- Кнопки перемещения
- **В списке опций**  
Нажатие: переход к предыдущей/следующей опции  
Длительное нажатие: отображение первой буквы текущего параметра в списке параметров, отсортированных по алфавиту
- **На экране воспроизведения**  
Нажатие: увеличение/уменьшение громкости  
Продолжительное нажатие: быстрое увеличение/уменьшение громкости
- **На экране воспроизведения**  
Нажатие: переход к следующему/предыдущему файлу  
Длительное нажатие: переход назад или вперед в пределах текущего файла

### 8

- USB-разъем для зарядки аккумулятора и передачи данных.

### 9 RESET

- Если устройство не реагирует на нажатия клавиш, нажмите кнопку в этом отверстии наконечником шариковой ручки.

### 10

- Нажатие: переход на один уровень назад
- Продолжительное нажатие: переход на основной экран

## Основной экран

Меню	Режим	Функции
	Музыка	Воспроизведение аудиофайлов
	Видео	Просмотр видео
	Изображения	Просмотр изображений

	FM-радио	Прослушивание FM-радио Запись трансляций FM-радиостанций
	Записи	Создание или прослушивание записей
	Просмотр папок	Просмотр файлов в папках.
	Чтение текста	чтение текстовых файлов
	Настройки	Выбор и установка настроек плеера <b>ARIAZ</b> .

### Доступ к меню с основного экрана

- На основном экране можно получить доступ к функциональному меню; для этого необходимо использовать кнопки перемещения  /  /  /  и .
- Чтобы вернуться на предыдущий экран, нажмите кнопку ; чтобы открыть основной экран, нажмите и удерживайте кнопку .

### Переключение между основным экраном и экраном воспроизведения

#### На основном экране

Во время воспроизведения музыки или радио

- Нажмите кнопку  и выберите пункт [Воспроизв. <br> сейчас] или [Послед. воспр.].

#### На экране воспроизведения

- Нажмите и удерживайте кнопку .

### Выбор темы

#### Выбор темы для экрана

- На основном экране нажмите кнопку  и выберите [Тема].

### Блокировка/разблокировка кнопок

Если плеер включен, блокировка кнопок позволит предотвратить случайное выполнение различных операций.

- Чтобы заблокировать или разблокировать кнопки, нажмите и удерживайте  / .
- ↳ Все кнопки, кроме кнопок управления громкостью, будут заблокированы, и отобразится значок блокировки.

### Включение/отключение экрана

Для экономии энергии экран плеера автоматически отключается по истечении предварительно заданного периода времени, если:

- пользователь не выполняет никаких действий с плеером **ARIAZ**; и
- в меню  > [Настройки дисплея] > [Таймер подсветки] указано значение.

### Выход из режима энергосбережения

- Нажмите любую кнопку.

### SafeSound

Функция **SafeSound** позволяет слушать музыку через наушники без угрозы повреждения слуха.

При прослушивании музыки через наушники устройство анализирует<sup>1</sup> звуковое давление на уши исходя из электрических характеристик плеера и наушников. Затем полученные значения сравниваются с контрольными уровнями<sup>2</sup> звукового давления. После этого на экране отображаются значки разных цветов, которые обозначают величину звукового давления и уровень опасности повреждения слухового аппарата.

Уровень звукового давления	Максимальная длительность
 более 90 децибел	30 минут в день
 85-90 децибел	2 часа в день
 80-85 децибел	5 часов в день

---

 безопасно более 5 часов в день

---

 Совет

- В основе метода лежат европейские нормативы (50332-1/2).
- Контрольные значения основаны на минимальных требованиях к безопасности и здоровью, изложенных в директиве 2003/10/ЕС (воздействие шума на человека).

## Использование функции SafeSound

- 1 Убедитесь, что вы подключили наушники к плееру.
- 2 На экране воспроизведения музыки нажмите  и выберите [Параметры звука] > SafeSound.
- 3 Выберите параметры SafeSound.

 Совет

- Сведения о настройках SafeSound см. в разделе SafeSound (см. 'SafeSound' на стр. 31).

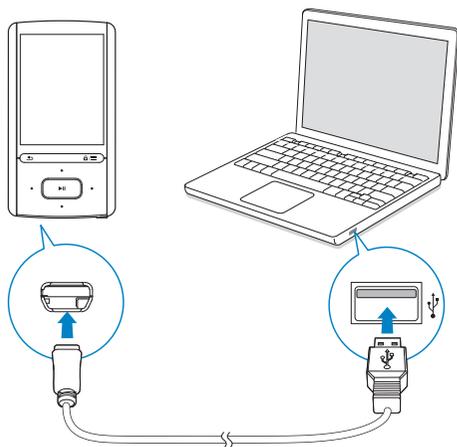
# 3 Начало работы

↳ При почти полной разрядке аккумулятора значок аккумулятора мигает. Плеер сохраняет все настройки и отключается примерно через 60 секунд.

## Зарядка плеера

Плеер **ARIAZ** оснащен встроенным аккумулятором, который можно заряжать через USB-порт компьютера.

Подключите плеер **ARIAZ** к компьютеру с помощью кабеля USB.

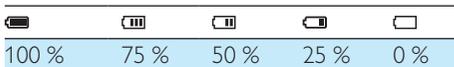


### Примечание

- При подключении плеера **ARIAZ** к компьютеру отображается окно выбора: [Зарядка и передача] или [Зарядка и воспроизвед.]. По умолчанию будет выбран пункт [Зарядка и передача].
- Для запуска воспроизведения на **ARIAZ** в процессе зарядки выберите [Зарядка и воспроизвед.].

### Индикация уровня заряда аккумулятора

На дисплее отображается примерный уровень заряда аккумулятора:



### Примечание

- Число зарядных циклов аккумулятора ограничено. Срок службы аккумулятора и число зарядных циклов зависит от частоты использования и выбранных параметров.
- После завершения цикла зарядки анимация прекращается, а на дисплее отображается значок

Следующие рекомендации помогут вам сократить расход энергии и увеличить длительность прослушивания музыки при помощи **ARIAZ**:

- установите для таймера подсветки малое значение задержки (для этого выберите пункт \* > [Настройки дисплея] > [Таймер подсветки]).

## Включение и выключение плеера

Нажмите и удерживайте кнопку до тех пор, пока плеер не включится или не отключится.

## Автоматический переход в режим ожидания и отключение

Этот плеер поддерживает функцию автоматического перехода в режим ожидания и отключения, которая помогает экономить заряд аккумулятора. Плеер отключается через 10 минут бездействия (без воспроизведения музыки и нажатия кнопок).

## 4 Музыка

### Перенос музыки на плеер

Содержимое медиатеки на компьютере можно перенести на **ARIAZ** одним из следующих способов:

- синхронизация при помощи приложения Philips Songbird (см. 'Синхронизация с медиатекой на компьютере через Philips Songbird' на стр. 35).  
При помощи этого приложения для управления медиафайлами онлайн-магазинами, создавать списки воспроизведения и систематизировать медиакolleкцию по метаданным или меткам ID3;
- перетаскивание медиафайлов из проводника Windows.  
Этот метод позволяет систематизировать коллекцию медиафайлов по папкам с файлами.

**Перенос музыкальных файлов из проводника Windows методом перетаскивания**

- 1** Подключите плеер **ARIAZ** к компьютеру.
- 2** На компьютере откройте папку **Мой компьютер** или **Компьютер**;
  - выберите **ARIAZ**, создайте папки.
- 3** На компьютере перетащите медиафайлы в папки на плеере **ARIAZ**.
  - Или перетащите папки с компьютера на **ARIAZ**.

### Поиск музыки в плеере

После синхронизации плеера с медиатекой компьютера вы можете найти музыку на плеере.

### Поиск музыки по информации о песнях

В меню **♪** песни отсортированы по метаданным или тегам ID3 и распределены по коллекциям: **[Все песни]**, **[Исполнители]**, **[Обложка альбома]**, **[Альбомы]** или **[Жанры]**.

#### **[Все песни]**

- Песни отсортированы в алфавитном порядке по названию.

#### **[Исполнители]**

- Песни отсортированы в алфавитном порядке по исполнителю;
- Песни каждого исполнителя отсортированы в алфавитном порядке по альбому.

#### **[Обложка альбома]**

- Миниатюры обложек альбомов приведены в алфавитном порядке.

#### **[Альбомы]**

- Песни отсортированы в алфавитном порядке по альбомам.

#### **[Жанры]**

- Песни отсортированы по жанрам (например, поп, рок).

### Поиск музыки по списку воспроизведения

В меню **♪ >** **[Списки воспроизведения]** найдите список воспроизведения, перенесенный из медиатеки компьютера.

## Поиск музыки по папкам с файлами

В меню ■ найдите музыку в папке с файлами.

### Систематизация музыкальных файлов по папкам

- 1 Подключите плеер **ARIAZ** к компьютеру.
- 2 На компьютере откройте папку **Мой компьютер** или **Компьютер**;
  - выберите **ARIAZ**, создайте папки.
- 3 На компьютере перетащите файлы в папки на **ARIAZ**.
  - Или перетащите папки с ПК на **ARIAZ**.

## Функция Superscroll

Если список отсортирован в алфавитном порядке, функция **Superscroll** позволяет быстро переходить к пунктам, начинающимся с нужной буквы.

- Нажмите и удерживайте кнопку  / , чтобы вызвать функцию **Superscroll**.
  - ↳ На экране отобразятся первые буквы элементов списка.



## Воспроизведение музыки

Можно начать воспроизведение с определенной песни или воспроизвести все песни в альбоме или все песни исполнителя.

### Воспроизведение песни

- 1 Выберите песню.
- 2 Нажмите кнопку  для запуска воспроизведения.

- ↳ Начнется воспроизведение выбранной песни.

### На экране воспроизведения



- Нажмите  для приостановки или возобновления воспроизведения.
- Чтобы вернуться на предыдущий экран, нажмите кнопку .
  - ↳ Через несколько секунд вновь откроется экран воспроизведения.
  - ↳ На экране воспроизведения можно просматривать информацию о файле и статус воспроизведения.

### Регулировка громкости

- На экране воспроизведения нажмите  / .

### Выбор музыкального файла на экране воспроизведения

- Нажимайте кнопку  / .

### Перемотка текущей аудиодорожки вперед или назад

- На экране воспроизведения нажмите и удерживайте кнопку  / .

---

## Воспроизведение из одной коллекции

Во время воспроизведения песни вы можете перейти к коллекции, к которой принадлежит воспроизводимая песня.

- 1 На экране воспроизведения нажмите  и выберите пункт [Режим воспроизведения].
- 2 В меню [Воспр. музыки] выберите [... этой группы], [... с этого альбома] или [... этого жанра]. Нажмите кнопку  **▶▶**.
  - ↳ Начнется воспроизведение песен выбранного исполнителя, альбома или жанра.

### Воспроизведение всех песен, сохраненных на плеере

- 1 На экране воспроизведения нажмите  и выберите пункт [Режим воспроизведения].
- 2 В окне [Воспр. музыки] выберите пункт [Все песни]. Нажмите кнопку  **▶▶**.

---

## Выбор параметров воспроизведения

Для выбора параметров воспроизведения, таких как режим воспроизведения, параметры звука и таймер отключения (см. 'Параметры' на стр. 31) нажмите  на экране воспроизведения.

---

## Списки воспроизведения

На плеере вы найдете следующие списки воспроизведения:

- списки воспроизведения, импортированные с медиатеки компьютера;
- три списка воспроизведения быстрого доступа, в которые можно добавлять песни на самом плеере.

---

## Добавление аудиодорожек в список воспроизведения на плеере

### Добавление текущей аудиодорожки

- 1 Выберите или запустите воспроизведение аудиодорожки.
- 2 В списке аудиодорожек или на экране воспроизведения
  - Нажмите  и выберите [Добавить в список <br> воспроизведения].
- 3 Выберите список воспроизведения. Нажмите кнопку  **▶▶**.
  - ↳ Текущая аудиодорожка будет сохранена в список воспроизведения.

### Добавление альбомов или исполнителей

- 1 Выберите альбом или исполнителя.
- 2 В списке альбомов или исполнителей
  - Нажмите  и выберите [Добавить в список <br> воспроизведения].
- 3 Выберите список воспроизведения. Нажмите кнопку  **▶▶**.
  - ↳ Альбом или исполнитель будут сохранены в список воспроизведения.

---

## Удаление песен из списка воспроизведения быстрого доступа

### Удаление текущей песни из списка воспроизведения

- 1 На экране воспроизведения нажмите  **>** [Удалить из списка воспр.].
- 2 Выберите список воспроизведения быстрого доступа. Нажмите  **▶▶**.
  - ↳ Текущая песня будет удалена из списка воспроизведения.

### Удаление всех песен из списка воспроизведения

- 1 Выберите [Очистить список] **>** [Списки воспроизведения].

- 2 Выберите список воспроизведения быстрого доступа. Нажмите ►II.  
↳ Все песни будут удалены из списка воспроизведения.

---

## Удаление песен с плеера

### Удаление песни

- 1 Выберите или откройте песню.
- 2 В списке воспроизведения или на экране воспроизведения
  - нажмите ≡ и выберите [Удалить].
- 3 Выберите [Да].  
↳ Песня будет удалена с плеера.

### Удаление альбома или песен исполнителя

- 1 Выберите исполнителя или альбом.
- 2 В списке альбомов или исполнителей
  - нажмите ≡ и выберите [Удалить].
- 3 Выберите [Да].  
↳ Альбом или песни исполнителя будут удалены с плеера.

# 5 Аудиокниги

Для воспроизведения аудиокниг, загруженных с сайта [www.audible.com](http://www.audible.com), перейдите в меню **🎵 > [Аудиокниги]**.

## Синхронизация аудиокниг с плеером

Загрузите и установите программное обеспечение **AudibleManager** с сайта [www.audible.com](http://www.audible.com) на компьютер. С помощью данного программного обеспечения вы можете:

- загружать аудиокниги с сайта [www.audible.com](http://www.audible.com) в фонотеку аудиокниг на ПК;
- синхронизировать аудиокниги с плеером.

## Установка AudibleManager на компьютер

- 1 Подключите компьютер к сети Интернет.
- 2 Загрузите программное обеспечение **AudibleManager** для плееров MP3/MP4 с сайта [www.audible.com](http://www.audible.com).
- 3 Установите программное обеспечение на компьютер:
  - На экране настройки выберите **Philips GoGear** (из списка моделей) из выпадающего списка устройств;



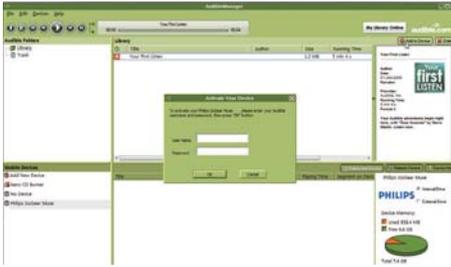
- Для завершения установки следуйте инструкциям на экране.

## Загрузка аудиокниг на компьютер

- 1 Подключите компьютер к сети Интернет.
- 2 Запустите программу **AudibleManager** на компьютере.
- 3 В программе **AudibleManager** нажмите **My Library Online** (Моя библиотека онлайн) для доступа к сайту [www.audible.com](http://www.audible.com).
- 4 Выберите и загрузите аудиокниги:
  - Зайдите в свою учетную запись на сайте [www.audible.com](http://www.audible.com);
  - Загрузите аудиокниги в формате **4** или **📶**.
    - ↳ Загруженные книги будут автоматически добавлены в библиотеку **AudibleManager**.

## Синхронизация с плеером

- 1 На компьютере запустите программу **AudibleManager**.
- 2 Подключите плеер к компьютеру. Подождите, пока программа **AudibleManager** распознает плеер.
- 3 В программе **AudibleManager** нажмите **Add to Device** (Добавить на устройство).
  - При первом подключении плеера к **AudibleManager** проведите активацию плеера, следуя инструкциям.



**Проверка передачи аудиокниг на плеер**  
Перейдите к панели плеера в программе AudibleManager.

- При необходимости нажмите **Refresh Device** (Обновить устройство).

## Поиск аудиокниг в плеере

В меню **🎵 > [Аудиокниги]** аудиокниги систематизированы по названию или автору. **[Книги]**

- Книги отсортированы в алфавитном порядке по названию.

**[Авторы]**

- Книги отсортированы в алфавитном порядке по автору.

## Воспроизведение аудиокниг

- 1 Выберите книгу.
- 2 Нажмите кнопку **▶||** для запуска воспроизведения.
  - ↳ На экране воспроизведения можно просматривать информацию об аудиокниге и статусе воспроизведения.

**Возобновление воспроизведения последней выбранной аудиокниги**

- В окне **[Аудиокниги]** выберите пункт **[Возобн. [book name]]**.

**На экране воспроизведения**

- Нажмите **▶||** для приостановления или возобновления воспроизведения.
- Чтобы вернуться на предыдущий экран, нажмите кнопку **⏪**.

**Выбор скорости воспроизведения во время воспроизведения**

- На экране воспроизведения нажмите **≡ > [Скорость воспроизведения]**. Выберите параметр.

**Пропуск записей или разделов во время воспроизведения**

- 1 На экране воспроизведения нажмите **≡ > [Режим перемещения]**. Выберите **[Названия]** или **[Раздел]**.
- 2 На экране воспроизведения нажмите **⏮ / ⏭**.

## Использование закладок

Вы можете добавить до 10 закладок в аудиокнигу. При необходимости воспроизведение начнется с отмеченного закладкой времени.

**Добавление закладки**

- 1 На экране воспроизведения нажмите  и выберите **[Закладки]** > **[Добавить закладку]**.
- 2 Выберите расположение.
  - ↳ Текущее время воспроизведения будет добавлено в указанное расположение в список закладок.

#### Воспроизведение с отмеченного времени

- На экране воспроизведения нажмите  и выберите **[Закладки]** > **[Перейти к закладке]**. Выберите параметр.
  - ↳ Воспроизведение начнется с выбранного времени.

#### Удаление закладки

- На экране воспроизведения нажмите  и выберите **[Закладки]** > **[Удалить закладку]**. Выберите параметр.
  - ↳ Время воспроизведения будет удалено из списка закладок.

---

## Удаление аудиокниг с плеера

- На экране воспроизведения нажмите  > **[Удалить аудиокнигу]**.
  - ↳ Текущая аудиокнига будет удалена с плеера.

## 6 Видео

---

### Передача видеофайлов на плеер

Перенесите на плеер видеофайлы из медиатеки на компьютере.

---

### Поиск видеофайлов в плеере

#### Поиск видеофайлов по названию

- Выберите пункт .
  - ↳ Видеофайлы отсортированы в алфавитном порядке по названию.

#### Поиск видеофайлов по папкам

- Выберите пункт .
  - ↳ Видеофайлы отсортированы по папкам (как на компьютере).

---

### Воспроизведение видеозаписей

- 1 Выберите видеофайл.
- 2 Нажмите кнопку  для запуска воспроизведения.
  - ↳ Видеофайл будет воспроизведен в альбомной ориентации.

#### На экране воспроизведения

- Нажмите  для приостановки или возобновления воспроизведения.

#### Выбор видеофайла на экране воспроизведения

- Нажимайте кнопку  / .

#### Быстрый переход назад или вперед внутри видеофайла

- На экране воспроизведения нажмите и удерживайте кнопку  / .

---

### Выбор яркости

- 1 На экране воспроизведения нажмите  и выберите пункт **[Яркость]**.
- 2 Нажмите  /  и выберите параметр.
- 3 Нажмите .

---

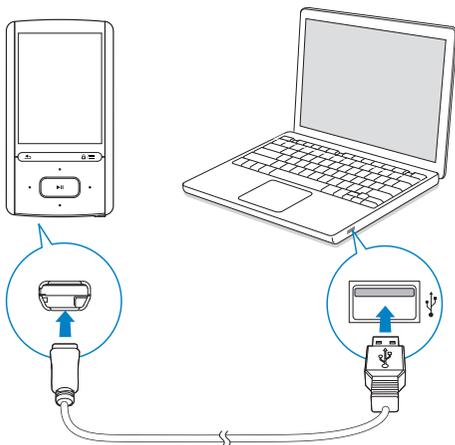
### Удаление видеофайлов с плеера

- 1 Выберите или откройте видеофайл.
- 2 В списке видеофайлов или на экране воспроизведения
  - Нажмите  и выберите **[Удалить видео]**.
    - ↳ Видеофайл будет удален с плеера.

# 7 Изображения

## Добавление изображений в плеер

- 1 Подключите **ARIAZ** к компьютеру.
- 2 На компьютере откройте папку **Мой компьютер** или **Компьютер**;
  - выберите **ARIAZ**, создайте папки.
- 3 На компьютере перетащите файлы в папки на плеере **ARIAZ**.
  - Или перетащите папки с компьютера на **ARIAZ**.



## Поиск изображений в плеере

Поиск изображений по названию файла

- Выберите пункт .
  - ↳ Изображения отсортированы в алфавитном порядке по названию.

Поиск изображений по папкам с файлами

- Выберите пункт .
  - ↳ Изображения отсортированы по папкам (как на компьютере).

## Просмотр изображений

- Выберите изображение. Нажмите для просмотра изображения в полноэкранном режиме.
  - ↳ Изображение будет отображаться в альбомной ориентации.

На экране воспроизведения

- Нажмите / , чтобы повернуть изображение.
- Нажмите / , чтобы выбрать изображение.

## Запуск слайд-шоу

- Во время просмотра изображений в полноэкранном режиме для начала слайд-шоу нажмите .
  - ↳ Изображения воспроизводятся поочередно.

## Выбор параметров воспроизведения

На экране воспроизведения нажмите , чтобы выбрать параметры воспроизведения.

**[Яркость]** Выбор яркости экрана.

**[Таймер подсветки]** Выбор значения. По завершении указанного времени экран отключится автоматически.

В меню **[Параметры слайд-шоу]** выберите параметры воспроизведения слайд-шоу:

**[Время для слайда]** Выбор продолжительности интервала между слайдами.

**[Повтор]** Последовательная демонстрация изображений из текущей папки.

**[Смешать]** Демонстрация изображений из текущей папки в случайном порядке.

---

## Удаление изображений с плеера

- 1 Выберите или откройте изображение.
- 2 В списке изображений или на экране воспроизведения
  - Нажмите  и выберите **[Удалить изображение]**.
    - ↳ Изображение будет удалено с плеера.

# 8 FM-радио

## Примечание

- Для прослушивания радиостанции подключите к плееру наушники из комплекта поставки. Эти наушники дополнительно выполняют функцию антенны. Чтобы улучшить качество приема, поверните провод наушников в ту или иную сторону.



## Настройка радиостанции

### Автонастройка

При первом использовании , следуя инструкциям, запустите автонастройку радиостанций. Плеер позволяет сохранить до 30 радиостанций.

### В списке сохраненных станций

- Чтобы выбрать одну из сохраненных станций, несколько раз нажмите кнопку  или . Нажмите кнопку  для запуска воспроизведения.

### Выбор сохраненной радиостанции на экране воспроизведения

- Последовательно нажимайте кнопку  или .

Или

- Нажмите  и выберите [Предуст. станции].  
↳ Отобразится список сохраненных радиостанций.

## Совет

- Чтобы улучшить качество приема в новом городе или стране, рекомендуется перезапустить автонастройку. На экране воспроизведения нажмите  и выберите пункт [Автонастройка].

### Настройка вручную

Поиск частоты или радиостанции

- 1 На экране воспроизведения нажмите  и выберите пункт [Настройка вручную].
- 2 Нажмите и удерживайте кнопку  или .
  - ↳ Будет настроена следующая радиостанция в текущем диапазоне частот.
- Для точной настройки радиостанции нажимайте кнопку  или .

---

## Прослушивание через динамики

Прослушивать радио можно через наушники или динамики устройства.

### Воспроизведение через динамики или наушники

- 1 На экране воспроизведения нажмите  и выберите пункт **Channel out** (Аудиовыход).
- 2 Выберите пункт **[Динамик]** или **Headphones** (Наушники).

### Отключение/включение звука во время прослушивания радио

- На экране воспроизведения нажмите .

---

## Сохранение радиостанций

На плеере **ARIAZ** можно сохранить до 30 станций.

- 1 Настройте радиостанцию.
- 2 На экране воспроизведения нажмите  и выберите пункт **[Сохр. в предуст. станцию]**.
- 3 Нажмите  или , чтобы выбрать расположение в списке сохраненных радиостанций. Нажмите .  
↳ Текущая станция будет сохранена под заданным номером.

### Удаление текущей сохраненной радиостанции

- 1 На экране воспроизведения нажмите  и выберите пункт **[Удалить предуст. станцию]**.
- 2 Выберите **[Да]**.  
↳ Текущая радиостанция будет удалена из списка сохраненных станций.

# 9 Запись

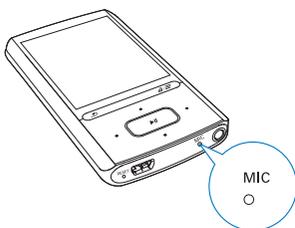
## Создание записей

Плеер **ARIAZ** позволяет создавать различные звукозаписи:

- запись голоса или прочих звуков через встроенный микрофон;
- запись радиопрограмм, прослушиваемых на плеере.

### Звукозапись/запись голоса

- 1 В окне  выберите пункт **[Начать запись голоса]**.  
↳ Будет открыт экран записи.
- 2 Проверьте, достаточно ли близко к источнику звука расположен микрофон.



- 3 Нажмите **▶||** для переключения между паузой и записью. Нажмите **↵** для остановки.
- 4 Выберите **[Да]** для сохранения записи.  
↳ Записи сохраняются в меню  > **[Библиотека записей]** > **[Голос. записи]** (формат названия файла: VOICEXXX.MP3, где XXX — номер записи, созданный автоматически).

### Запись с радио FM

- 1 Настройте радиостанцию в меню .
- 2 На экране воспроизведения нажмите **≡** и выберите пункт **[Начать запись с FM-радио]**.  
↳ Начнется запись трансляции FM-радиостанции.
- 3 Нажмите **▶||** для переключения между паузой и записью. Нажмите **↵** для остановки.
- 4 Выберите **[Да]** для сохранения записи.  
↳ Записи сохраняются в папку  > **[Библиотека записей]** > **[Записи с радио FM]**. (формат имени файла: FMRECXXX.MP3, где XXX — автоматически созданный номер записи.)

#### Примечание

- Возможность записи трансляций FM-радиостанций имеется только на некоторых моделях. Чтобы узнать, какие функции доступны на плеере, см. экранное меню устройства.

## Прослушивание записей

- 1 Перейдите в меню  > **[Библиотека записей]** и выберите запись.
  - 2 Нажмите кнопку **▶||** для запуска воспроизведения.
- Выбор файла на экране воспроизведения**
- Нажимайте кнопку  / .
- Быстрый переход назад или вперед по текущему файлу**
- На экране воспроизведения нажмите и удерживайте кнопку  / .

---

## Удаление записей с плеера

- 1 Выберите или откройте запись.
- 2 В списке записей или на экране воспроизведения
  - нажмите  и выберите [Удалить].
    - ↳ Текущая запись будет удалена с плеера.

### Удаление всех записей на плеере

- В меню  > [Библиотека записей] выберите библиотеку записей. Выберите [Удалить все].

---

## Загрузка записей в компьютер

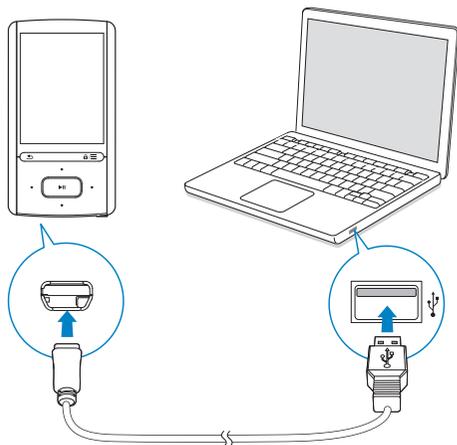
- 1 Подключите **ARIAZ** к компьютеру.
- 2 На компьютере откройте папку **Мой компьютер** или **Компьютер**.
  - Выберите **ARIAZ**.
  - В окне **ARIAZ** выберите записи в меню **Записи** > **Голос** или **FM**.
- 3 Перетащите файлы в папку на компьютере.

# 10 Чтение текста

Плеер поддерживает просмотр текстовых файлов (формата .txt).

## Добавление текстовых файлов на плеер

- 1 Подключите **ARIAZ** к компьютеру.
- 2 На компьютере откройте папку **Мой компьютер** или **Компьютер**;
  - выберите **ARIAZ**, создайте папки.
- 3 На компьютере перетащите файлы в папки на **ARIAZ**.
  - Или перетащите папки с компьютера на **ARIAZ**.



## Поиск текстовых файлов на плеере

### Поиск текстовых файлов в списке

- На основном экране выберите пункт ■.
- ↳ Будет отображен список текстовых файлов.
- ↳ Текстовые файлы отсортированы в алфавитном порядке по папкам.

### Поиск текстовых файлов по папкам

- В меню ■ папки с файлами и файлы расположены так же, как и на компьютере.

## Чтение текстовых файлов

- 1 Выберите текстовый файл.
- 2 Нажмите кнопку ▶|| для запуска воспроизведения.
- 3 На экране воспроизведения
  - Нажимайте ◀▶ или ▶◀ для перелистывания страниц;
  - Нажимайте ▲ или ▼ для прокрутки вверх или вниз.

### Увеличение или уменьшение размера шрифта

- На экране воспроизведения нажмите ≡, чтобы выбрать параметр.

## Удаление записей с плеера

- 1 Выберите или откройте текстовый файл.
- 2 В списке записей или на экране воспроизведения
  - нажмите ≡ и выберите [Удалить].
    - ↳ Текстовый файл будет удален с плеера.

# 11 Просмотр папок

Чтобы просмотреть и воспроизвести медиафайлы из медиатеки на плеере, перейдите в меню .

**Музыка:** музыкальные файлы, перенесенные на плеер при синхронизации с использованием ПО **Philips Songbird**.

**Видео:** видеофайлы, перенесенные на плеер при синхронизации с использованием ПО **Philips Songbird**.

**Списки воспроизведения:** списки воспроизведения, перенесенные на плеер при синхронизации, и списки, созданные непосредственно на плеере.

**СЕРВИС:** аудиокниги, перенесенные на плеер при синхронизации через **AudibleManager**.

**Записи:** голосовые записи или записи с радио \*FM, сделанные на плеере.

**Поиск файлов, перенесенных в проводнике Windows**

- укажите путь к файлам, как в проводнике Windows на компьютере.



## Примечание

- \*Функция записи с радио FM доступна только в некоторых моделях. Чтобы узнать, какие функции доступны на устройстве, обратитесь к экранному меню плеера.

# 12 Параметры

В меню \* выберите параметры для плеера.

- 1 Нажмите / и выберите параметр.
- 2 Нажмите для подтверждения.

## Режим воспроизведения

В меню [Режим воспроизведения] можно выбрать режимы воспроизведения музыки:

[Воспр. музыку]

переход к коллекции, к которой относится воспроизводимая в данный момент песня

[Повтор]

[Повтор 1] повторное воспроизведение текущей аудиодорожки;

[Повторить все] повторное воспроизведение всех аудиодорожек в текущей папке;

[Смешать]

[Вкл.] воспроизведение всех аудиодорожек в текущей папке в случайном порядке.

Если одновременно включены режимы

[Повторить все] и [Смешать]:

- все аудиодорожки в текущей папке будут повторно воспроизводиться в случайном порядке.

## Параметры звука

[FullSound] Восстановление акустических нюансов, потерянных в результате сжатия (например, в форматах MP3, VMA).

[Эквалайзер] Определение желаемых настроек звука.

Примечание

- Если выбрана функция FullSound, эквалайзер отключается.

## SafeSound

Включите SafeSound

- В окне [SafeSound] выберите пункт [Вкл.].

### Автоматический выбор безопасного уровня громкости

При выборе громкости, уровень которой выше безопасного, [Безопасная громкость авто] постепенно снижает громкость до безопасного уровня.

- В меню [Настройки SafeSound] выберите [Безопасная громкость авто] > [Вкл.].

### Ограничение громкости

Для настройки ограничения громкости выберите [Настройки SafeSound] >

[Ограничение громкости].

- Для установки ограничения громкости нажмите / . Нажмите для подтверждения.

## Таймер отключения

На плеере можно установить таймер отключения. По завершении указанного времени плеер ARIAZ будет автоматически отключен.

- Выберите опцию в меню [Таймер отключения] > [Установка таймера отключения...]. Нажмите .  
↳ По завершении указанного времени устройство будет отключено автоматически.

После того как таймер отключения будет активирован

- Выберите пункт  > [Таймер отключения].
- Или на экране воспроизведения нажмите  > [Таймер отключения].  
↳ Будет отображено время, оставшееся до отключения устройства.

## Настройки дисплея

[Яркость] Изменение яркости экрана.

[Тема] Выбор темы дисплея.

## Таймер подсветки

Если плеер не используется, экран переходит в режим ожидания. По истечении указанного времени экран режима ожидания отключится автоматически. В целях экономии заряда аккумулятора выберите короткий промежуток времени.

### Настройка периода времени

- 1 На основном экране выберите  > [Настройки дисплея] > [Таймер подсветки].
- 2 Выберите период времени.  
↳ По истечении указанного времени экран отключится автоматически.



Совет

- В целях экономии заряда аккумулятора выберите короткий промежуток времени.

## Выход из режима энергосбережения

- Нажмите любую кнопку.

## Заставка

Если включена заставка, она появляется на экране режима ожидания по истечении заданного периода времени.

### Выбор заставки

- 1 На основном экране выберите пункт  > [Настройки дисплея] > [Заставка].
- 2 В меню [Заставка] нажмите  /  и , выберите опцию:

[Нет] отображается пустой экран.

[Цифровые часы] отображаются часы в цифровом формате.

[Обложка альбома] отображается обложка альбома воспроизводимой песни или последней воспроизведенной песни.

[Экран выкл.] отключение подсветки экрана.

[Демо-режим] отображение основных функций плеера.

### Выход из режима отображения заставки

- Нажмите любую кнопку.

## Параметры слайд-шоу

[Время для слайда] выбор времени отображения слайда.

[Повтор] повторное воспроизведение всех слайдов.

[Смешать] воспроизведение всех слайдов в случайном порядке.

## Язык

Язык можно изменить в меню [Язык].

## Предпочтения подключения к ПК

В меню [Предпочтения подключения к ПК] выберите способ подключения плеера к компьютеру. Доступ к плееру с компьютера возможен через интерфейс USB Mass Storage Class (MSC) или Media Transfer Protocol (MTP).

**[MSC]** \*позволяет использовать плеер также в качестве накопителя **Philips Songbird**. Щелкните диск **Philips Songbird**, чтобы запустить установку программы на компьютере.

**[MTP]** во время синхронизации с плеером позволяет конвертировать музыкальные файлы, защищенные авторскими правами, в поддерживаемые форматы с использованием ПО **Philips Songbird**.



Совет

- \* В меню  > **CD-ROM** должен быть выбран параметр [Включить].

## Информация

В меню [Информация] можно просмотреть следующие сведения о плеере.

### [Информация о плеере]

**[Модель:]** Полное наименование изделия  
Сведения о полном наименовании необходимы для обновления встроенной программы с веб-сайта поддержки.

**[Версия прошивки:]** Текущая версия встроенной программы  
Сведения о текущей версии необходимы для обновления встроенной программы с веб-сайта поддержки.

**[Сайт поддержки:]** Веб-сайт поддержки устройства

### [Свободное место на диске]

**[Свободное место:]** Свободное пространство

**[Общий объем:]** Объем памяти

**[Песни]** объем занятой памяти (песни)

**[Изображения]** объем занятой памяти (изображения)

**[Видеоролики]** объем занятой памяти (видеофайлы)

### [Поддерж. тип файлов]

**[Музыка]** поддерживаемые типы музыкальных файлов

**[Изображения]** поддерживаемые типы файлов изображений

**[Видеоролики]** поддерживаемые типы видеофайлов

---

## Форматирование устройства

Вы можете отформатировать плеер. При этом будут удалены все сохраненные на плеере данные.

- Выберите **[Отформатировать память]**, при появлении запроса нажмите **[Да]**.

---

## Заводские установки

В меню **[Заводские установки]** можно восстановить заводские настройки плеера. Скопированные на плеер файлы при этом сохраняются.

---

## Программа CD Installer

При выборе пункта **[MSC]** в меню **\* > [Предпочтения подключения к ПК]**, будут отображены следующие параметры **[Установочный диск]**.

В меню **[Установочный диск]** выберите параметр **[Включить]**, чтобы использовать плеер в качестве накопителя **Philips Songbird**. Дважды щелкните диск, чтобы запустить установку программы на компьютере.



### Совет

- После проведения восстановления раздел CD-ROM и пакет установки Philips Songbird будут удалены с плеера (см. "Устранение неисправностей в работе плеера с помощью Philips Songbird" на стр. 47). Теперь объем свободного пространства на плеере увеличен.

# 13 Синхронизация с медиатекой на компьютере через Philips Songbird

Приложение **Philips Songbird** позволяет выполнять следующие операции:

- систематизировать музыкальную коллекцию на компьютере;
- синхронизировать **ARIAZ** с музыкальной коллекцией на компьютере;
- зарегистрировать плеер **ARIAZ** на веб-сайте [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome);
- обновлять встроенную программу плеера **ARIAZ** (см. 'Обновление встроенной программы с помощью ПО Philips Songbird' на стр. 45);
- восстанавливать **ARIAZ** (см. 'Устранение неисправностей в работе плеера с помощью Philips Songbird' на стр. 47).

## Установка ПО Philips Songbird

### Первоначальная установка Philips Songbird

При первом подключении плеера **ARIAZ** к компьютеру на экране появится всплывающее окно.

- 1 Выберите язык и страну.
- 2 Чтобы завершить установку, следуйте инструкциям на экране.



#### Примечание

- Перед выполнением установки необходимо принять условия лицензионного соглашения.

Если всплывающее окно не появится автоматически, выполните указанные ниже действия.

- 1 Проверьте, что на плеере выбраны следующие параметры:
  - В меню \* > [Установочный диск] выберите параметр [Включить].
- 2 На компьютере выберите **Мой компьютер** (для Windows XP/Windows 2000) или **Компьютер** (для Windows Vista/Windows 7).  
↳ Будет отображен диск **Philips Songbird**.
- 3 Для запуска установки дважды щелкните диск **Philips Songbird**.



#### Примечание

- Перед выполнением установки необходимо принять условия лицензионного соглашения.

## Передача медиафайлов с компьютера

### Выбор контрольной папки

#### Создание основной папки

По желанию пользователя все музыкальные файлы, копируемые в какую-либо папку, могут автоматически добавляться в медиатеку.

Для этого рекомендуется создать основную папку. В приложении **Philips Songbird** можно включить наблюдение за основной папкой. Во время работы с приложением **Philips Songbird** можно добавлять и удалять песни из **Philips Songbird**, если они находятся в основной папке.

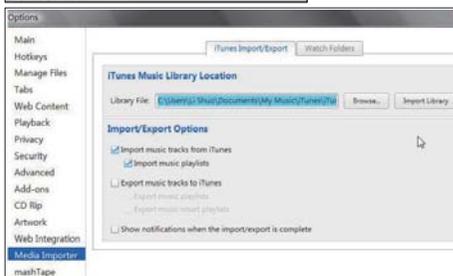
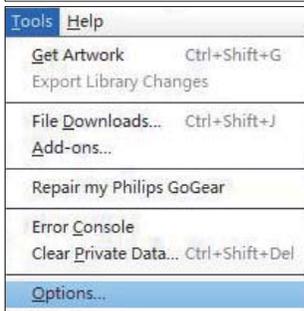
Создайте на компьютере основную папку, в которой будут сохраняться все музыкальные файлы, например: D:\Songbird media.

## Первый запуск

При первом запуске приложения **Philips Songbird** на компьютере необходимо выполнить следующие действия, которые помогут импортировать медиафайлы в **Philips Songbird**:

- указать папку iTunes для импорта собранной медиатеки iTunes;
  - указать основную папку, в которой приложение будет искать музыкальные файлы для импорта.
- ↳ В приложении **Philips Songbird** можно включить наблюдение за основной папкой.

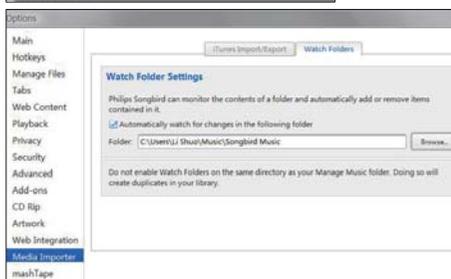
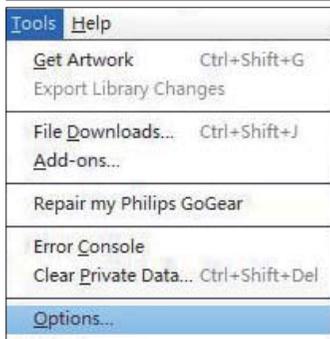
## Указание папки iTunes



- 1 В приложении **Philips Songbird** откройте меню **Tools** (Инструменты) > **Options...** (Настройки...).
- 2 Выберите пункт **Media Importer** (Импорт медиафайлов) перейдите на вкладку **iTunes Importer** (Импорт из iTunes).
- 3 Выберите местоположение и параметры медиатеки.
- 4 Нажмите кнопку **Import Library** (Импортировать медиатеку), расположенную рядом с полем, в котором указан путь к папке.  
↳ Программа импортирует медиатеку iTunes на **Philips Songbird**.

## Выбор контрольной папки

В приложении **Philips Songbird** выполните следующие действия, чтобы включить наблюдение за папкой.



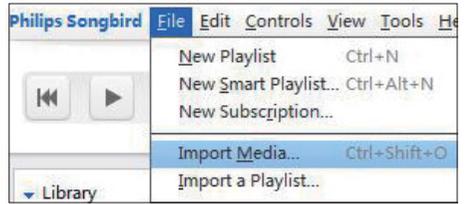
- 1 Перейдите в меню **Tools** (Инструменты) > **Options** (Настройки).
- 2 В диалоговом окне **Options** (Настройки) выберите пункт **Media Importer** (Импортирование медиафайлов). Затем перейдите на вкладку **Watch Folders** (Наблюдение за папками).
- 3 На вкладке **Watch Folders** (Наблюдение за папками) установите флажок, как показано на рисунке.
- 4 Нажмите кнопку **Browse** (Обзор), а затем укажите путь к основной папке (D:\Songbird media), за содержимым которой приложение будет наблюдать.
  - ↳ Приложение **Philips Songbird** позволяет добавлять и удалять файлы, которые находятся в основной папке.

## Импорт медиафайлов

### Импорт медиафайлов из других папок

В приложении **Philips Songbird** выполните следующие действия.

- Перейдите по меню **File** (Файл) > **Import Media** (Импортировать медиафайлы) и укажите нужные папки на компьютере.
  - ↳ Медиафайлы будут добавлены в область **Library** (Библиотека).
- Или перейдите по меню **File** (Файл) > **Import a playlist** (Импортировать список воспроизведения) и укажите нужные списки воспроизведения на компьютере.
  - ↳ Медиафайлы будут добавлены в область **Playlists** (Списки воспроизведения).



## Загрузка медиафайлов из онлайн-источников

Получить доступ к медиафайлам и приобрести их можно на различных онлайн-ресурсах. Доступные онлайн-службы можно найти в разделе **Services** (Сервисы) на панели выбора источника.

### Примечание

- Перед загрузкой или приобретением медиафайлов в онлайн-службах оформите подписку и войдите в свою учетную запись.
- Список доступных служб зависит от страны.

## Онлайн-поиск

- 1 Выберите онлайн-службу.
  - Выберите нужный вариант в разделе **Services** (Сервисы).
  - Также для выбора онлайн-службы можно нажать кнопку со стрелкой вниз в окне поиска.



↳ Вы будете перенаправлены на страницу соответствующей онлайн-службы.

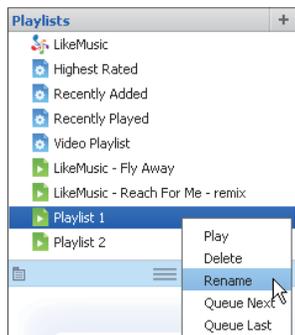
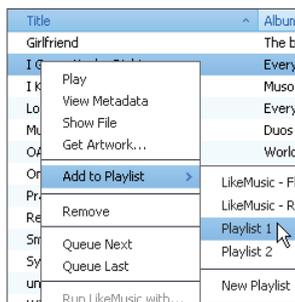
- 2 Найдите медиафайл.
  - При необходимости используйте окно поиска для ввода ключевого слова.

## Создание списков воспроизведения в проигрывателе Philips Songbird

Используя списки воспроизведения, можно управлять песнями и проводить синхронизацию.

### Создание списка воспроизведения

Выберите песни для воспроизведения. Добавьте песни в список воспроизведения.

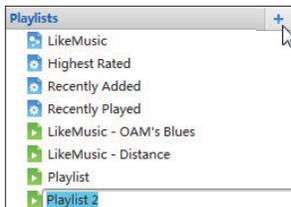


- 1 Выберите песни в разделе **Library** (Медиатека) > **Music** (Музыка).
  - Чтобы выделить несколько песен одновременно, выбирайте их, удерживая нажатой клавишу **Ctrl**.
- 2 Добавление песен в список воспроизведения
  - Щелкните песни правой кнопкой мыши, выберите **Add to Playlist** (Добавить в список).
  - Выберите список воспроизведения.
    - ↳ Песни будут добавлены в список воспроизведения.
  - Для создания нового списка воспроизведения выберите пункт **New Playlist** (Новый список).
    - ↳ Песни будут добавлены в созданный список воспроизведения.

- ↳ В меню **Playlists** (Списки воспроизведения) введите название списка воспроизведения.

Или...

Создайте список воспроизведения. Добавьте выбранные песни в список воспроизведения.



- 1 Для создания списка воспроизведения в меню **Playlists** (Списки воспроизведения) нажмите +.  
↳ Будет создан новый список воспроизведения.
- 2 Укажите для списка воспроизведения любое название.
- 3 Перетащите нужные медиафайлы в список воспроизведения.

#### Совет

- Чтобы одновременно можно было перетащить несколько файлов, выбирайте их, удерживая нажатой клавишу **Ctrl**.

## Создание списков воспроизведения LikeMusic

По результатам анализа **LikeMusic** список воспроизведения можно создать на основе исходной песни.

**LikeMusic** анализирует песни в медиатеке и, основываясь на их музыкальных параметрах, связывает их между собой. Это помогает **LikeMusic** создавать списки воспроизведения, состоящие из песен, которые гармонично звучат вместе.

После импортирования песен в медиатеку **Philips Songbird** начинается анализ **LikeMusic**. Рядом с песнями, анализ которых завершен, загорается значок **LikeMusic**; значок рядом с песнями, анализ которых не дал результатов, остается серым.



## Выбор исходной аудиодорожки

Исходная аудиодорожка должна пройти анализ **LikeMusic**.

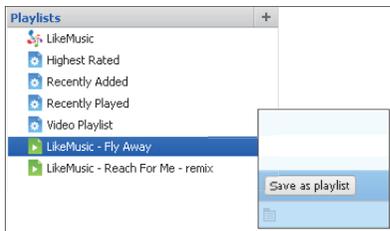
- В разделе **Library** (Медиатека) > **Music** (Музыка) дважды щелкните синий значок аудиодорожки **LikeMusic**;

Или...



- В разделе **Library** (Медиатека) > **Music** (Музыка) щелкните аудиодорожку правой кнопкой мыши и выберите **Run LikeMusic with** (Запустить LikeMusic через).  
↳ Список воспроизведения **LikeMusic** появится на странице **LikeMusic**.

## Установка максимального количества аудиодорожек



- Выберите число в раскрывающемся списке.

## Сохранение списка воспроизведения LikeMusic

- Нажмите **Save as playlist** (Сохранить список) на странице **LikeMusic**.  
↳ Список воспроизведения **LikeMusic** будет сохранен в разделе **Playlists** (Списки воспроизведения).

## Сохранение очереди воспроизведения в качестве списка воспроизведения

### Создания очереди воспроизведения

- Перетащите аудиодорожки или списки воспроизведения на панель **Play Queue** (Очередь воспроизведения).



## Сохранение очереди воспроизведения в качестве списка воспроизведения

### 1 Нажмите **Save** (Сохранить).

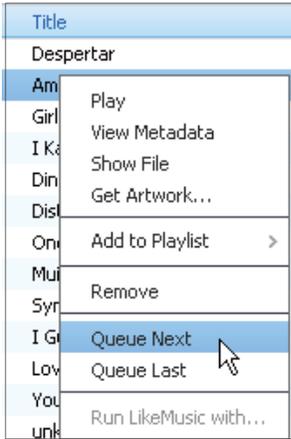
- ↳ Очередь воспроизведения будет сохранена в качестве списка воспроизведения в разделе **Playlists** (Списки воспроизведения).

### 2 В меню **Playlists** (Списки воспроизведения) введите название списка воспроизведения.

## Добавление песен в начало или в конец очереди воспроизведения

- Чтобы поставить аудиодорожки в начало очереди, щелкните параметры правой кнопкой мыши и выберите **Queue Next** (Поставить в начало);

- Чтобы поставить аудиодорожки в конец очереди, щелкните параметры правой кнопкой мыши и выберите **Queue Last** (Поставить в конец).



## Управление медиафайлами в приложении Philips Songbird

### Изменения метаданных

Изменение информации о файлах (метаданные или теги ID3) позволяет автоматически сортировать файлы по названию, исполнителю, альбому и т.д. После проведения синхронизации медиафайлов на плеере медиатеку можно просматривать, используя метаданные.

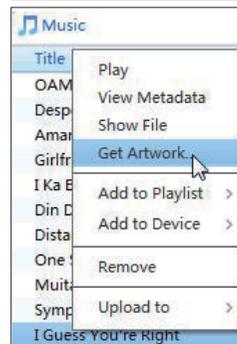
Title	Time	Artist	
Fly Away	4:38		Play
OAM's Blues	4:26	Aaro	View Metadata
One Step Beyond	6:06	Kars	Show File
Distance	5:27	Kars	Get Artwork...
Amanda	4:06	Aish	

- 1 Откройте меню Library (**Библиотека**) > Music (**Музыка**) или Videos (**Видео**) и выберите нужный медиафайл.

- 2 Щелкните на файле правой кнопкой мыши и выберите пункт **View Metadata** (Просмотр метаданных).
  - ↳ Будет открыта таблица, в которой можно изменить метаданные.

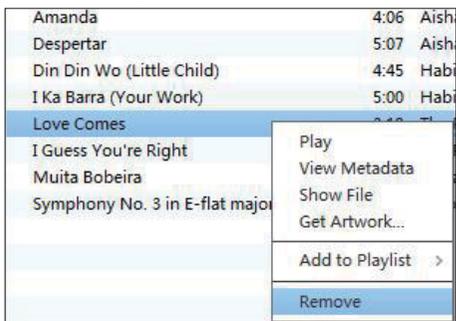
### Поиск обложек альбомов

В некоторых случаях при загрузке музыки доступны обложки альбомов. Приложение **Philips Songbird** позволяет вставлять изображения обложек в песни. После проведения синхронизации песен с плеерами в медиатеке можно включить отображение обложек альбомов.



- В приложении **Philips Songbird** откройте меню **Tools** (Инструменты) > **Get Artwork** (Найти обложку).
  - ↳ Приложение найдет обложки для всех песен в библиотеке.
- Щелкните правой кнопкой мыши выбранные песни, а затем выберите пункт **Get Artwork** (Найти обложку).
  - ↳ Для всех выбранных файлов будут загружены обложки альбомов.

## Удаление файлов из медиатеки



- 1 Щелкните медиафайл правой кнопкой мыши. Выберите пункт **Remove** (Удалить).
- 2 Подтвердите выведенный на экран запрос.  
↳ Выбранный файл будет удален из медиатеки и всех списков воспроизведения. (По умолчанию файл стирается, но не удаляется полностью. Файл сохраняется в исходной директории на компьютере или компьютерной сети.)

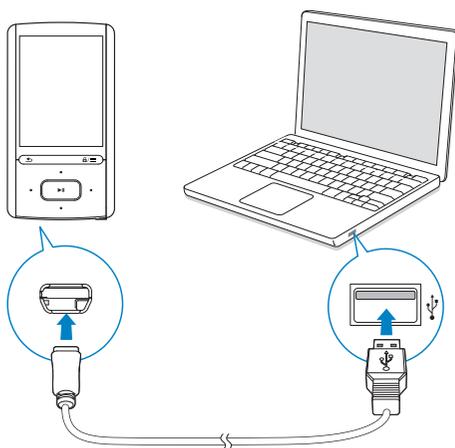


### Совет

- Чтобы выделить несколько файлов одновременно, выбирайте их, удерживая нажатой клавишу **Ctrl**.
- Чтобы выбрать несколько файлов подряд, щелкните первый и последний файлы, удерживая нажатой клавишу **Shift**.

## Синхронизация плеера с Philips Songbird

- 1 Запустите на компьютере ПО **Philips Songbird**.
- 2 Подключите плеер к компьютеру при помощи USB-кабеля.  
↳ Когда компьютер распознает плеер, он отобразится в программе **Philips Songbird**.

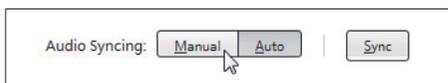


## Выбор ручной или автосинхронизации

При первом подключении плеера к **Philips Songbird** подтвердите запрос на проведение автосинхронизации. Синхронизация плеера с **Philips Songbird** будет проведена автоматически.

Если запрос на автосинхронизацию не будет подтвержден, будет включена ручная синхронизация.

### Выбор ручной или автосинхронизации

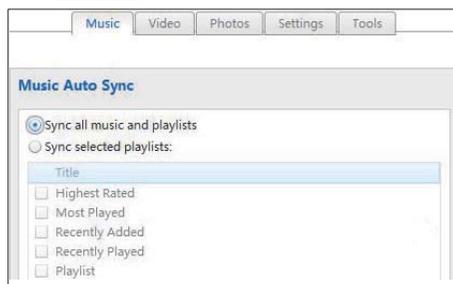
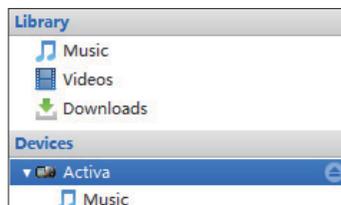


- 1 Выберите плеер в разделе **Devices** (Устройства).
- 2 Выберите пункт **Manual** (Вручную) или **Auto** (Автоматически).
- 3 Для подтверждения выбора нажмите **Apply** (Применить).

## Автосинхронизация

- При выборе автосинхронизации синхронизация будет проводиться автоматически при подключении плеера к компьютеру;
- Также вы можете выбрать плеер в разделе **Devices** (Устройства) и нажать пункт **Sync** (Синхронизировать).

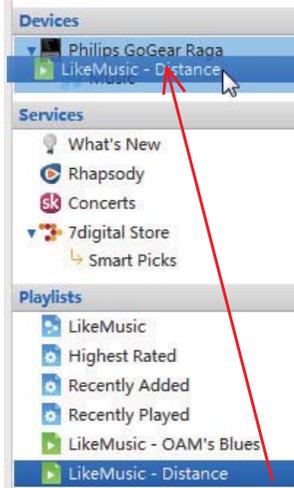
### Установка настроек автосинхронизации



- 1 Выберите плеер в разделе **Devices** (Устройства).
- 2 Во всплывающем окне перейдите на вкладку **Music** (Музыка) или **Videos** (Видео).
- 3 Нажмите нужный вариант.

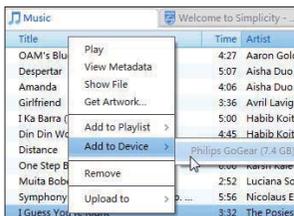
## Синхронизация вручную

### Перенос выбранных списков воспроизведения вручную



- 1 Выберите списки воспроизведения.
- 2 Перетащите списки воспроизведения на ARIAZ.

### Перенос выбранных медиафайлов вручную



- 1 На панели Content (Содержимое) щелкните правой кнопкой выбранный медиафайл.
- 2 Выберите пункт **Add to Device** (Добавить на устройство) > ARIAZ.  
↳ Выбранные файлы будут скопированы в плеер ARIAZ.

### Совет

- Чтобы выделить несколько файлов одновременно, выбирайте их, удерживая нажатой клавишу **Ctrl**.

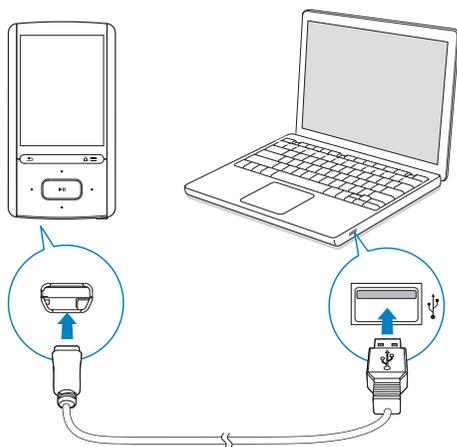
# 14 Обновление встроенной программы с помощью ПО Philips Songbird

Управление плеером **ARIAZ** осуществляется посредством программного обеспечения, которое называется "встроенной программой". Возможно, что после приобретения плеера **ARIAZ** были изданы новые версии встроенной программы. С помощью ПО **Philips Songbird** можно проверить наличие обновлений для плеера **ARIAZ** в Интернете и установить их.

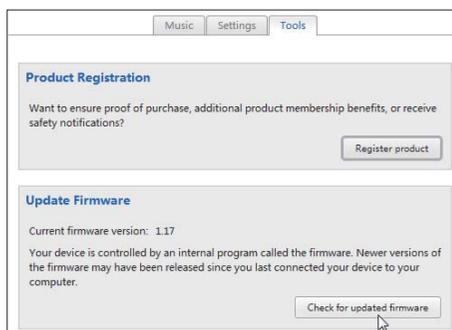


## Совет

- При обновлении встроенной программы музыкальные файлы не пострадают.



- 1 Проверьте, подключен ли компьютер к Интернету.
- 2 Подключите плеер **ARIAZ** к компьютеру при помощи USB-кабеля, как показано на рисунке.
- 3 Запустите на компьютере ПО **Philips Songbird**.
  - При необходимости откройте меню **Пуск > Программы > Philips > Philips Songbird**.
- 4 Щелкните пункт **ARIAZ** на панели проигрывателя. Затем во всплывающем окне выберите пункт **Tools (Инструменты) > Check for updated firmware (Проверить обновления встроенной программы)**.  
↳ ПО **Philips Songbird** проверит наличие обновлений и установит новую версию встроенной программы из Интернета.



- 5 Выполните приведенные на экране указания.
- ↳ Загрузка и установка обновления встроенной программы начнется автоматически.
  - ↳ После обновления встроенной программы плеер **ARIAZ** перезагрузится и будет готов к использованию.



#### Примечание

- Дождитесь завершения процесса обновления, затем отключите плеер **ARIAZ** от компьютера.

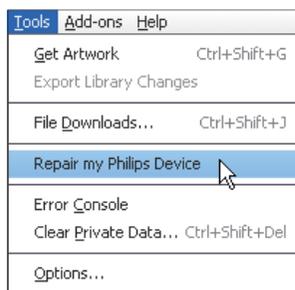
# 15 Устранение неисправностей в работе плеера с помощью Philips Songbird

Если плеер **ARIAZ** работает неправильно или изображение на дисплее "зависает", выполните сброс настроек (это не приведет к потере данных).

## Сброс настроек ARIAZ

- Надавите булавкой или другим острым предметом на отверстие сброса на нижней панели **ARIAZ**. Удерживайте до отключения плеера.

Если выполнить сброс настроек не удалось, проведите восстановление плеера с помощью **Philips Songbird**:



- Запустите на компьютере **Philips Songbird**.
- В приложении **Philips Songbird** выполните следующие действия.
  - выберите **Tools** (Инструменты) > **Repair my Philips Device** (Восстановить устройство Philips);
  - во всплывающем списке выберите **ARIAZ**.

- Подключите плеер к компьютеру.
  - Следуйте инструкциям на экране по подключению плеера к компьютеру.
- Для завершения процедуры восстановления следуйте инструкциям на экране.



## Совет

- После проведения восстановления раздел CD-ROM и пакет установки **Philips Songbird** будут удалены с плеера. Теперь объем свободного пространства на плеере увеличен.

# 16 Технические данные

## Питание

- Источник питания: литий-ионный полимерный встроенный аккумулятор 520 мА\*ч
- Время воспроизведения<sup>1</sup>  
Музыка: до 25 часов (**SafeSound** вкл.); до 13 часов (**FullSound** вкл.); до 12 часов (**FullSound** вкл.); до 25 часов (**FullSound** выкл.)  
Видео (WMV): до 5 часов  
FM-радио: до 15 часов

## Компьютерное ПО

- Philips Songbird: обновление встроенной программы и перенос медиафайлов

## Возможность подключения

- Наушники 3,5 мм
- Высокоскоростной порт USB 2.0

## Звук

- Разделение каналов: 45 дБ
- Частотный отклик: 80—18 000 Гц
- Выходная мощность: 2 x 2,4 мВт
- Соотношение сигнал/шум: > 84 дБ

## Воспроизведение аудиофайлов

### Поддерживаемые форматы:

- MP3  
Битрейт: 8—320 кбит/с и переменный битрейт  
Частота дискретизации: 8, 11,025, 16, 22,050, 32, 44,1, 48 кГц
- WMA (без защиты)  
Битрейт: 5—320 кбит/с  
Частота дискретизации: 8, 11,025, 16, 22,050, 32, 44,1, 48 кГц

## Воспроизведение видеофайлов

### Поддерживаемые форматы:

- WMV

## Формат изображений

### Поддерживаемые форматы:

- JPEG, BMP

## Медианосители

### Емкость встроенной памяти<sup>2</sup>:

- Флеш-память NAND SA4ARA04  
4 ГБ
- Флеш-память NAND SA4ARA08  
8 ГБ
- Флеш-память NAND SA4ARA16  
16 ГБ
- Флеш-память NAND SA4ARA32  
32 ГБ

### Передача мультимедийных файлов<sup>3</sup>

- ПО Songbird (синхр.)
- Проводник Windows (перенос)

## Дисплей

- Цветной ЖК-дисплей  
320 x 240 пикселей



## Примечание

- Характеристики могут быть изменены без предварительного уведомления.
- <sup>1</sup> Число циклов зарядки аккумулятора ограничено. Срок службы аккумулятора и число циклов зарядки зависит от частоты использования и выбранных настроек.
- <sup>2</sup> 1 Гб = 1 миллиард байтов; доступный объем памяти будет меньше. Полный объем памяти может быть недоступен, так как часть памяти используется плеером. Емкость определяется из расчета 4 минуты на аудиодорожку при кодировании в формате MP3 со скоростью 128 кбит/с.
- <sup>3</sup> Скорость передачи может зависеть от операционной системы и конфигурации программного обеспечения.

## Системные требования

- ОС Windows® XP (пакет обновлений SP3 или выше) / Vista / 7
- Процессор Pentium III 800 МГц или выше
- 512 МБ ОЗУ
- 500 МБ свободного места на жестком диске
- Подключение к Интернету
- Windows® Internet Explorer 6.0 или более поздней версии
- Привод CD-ROM
- Порт USB



